

**THE TRANSLATION OF SLANG AND SWEAR WORDS IN *DEADPOOL*  
MOVIE: THE ANALYSIS OF EQUIVALENCE IN THE SOURCE AND  
TARGET LANGUAGE**

**A Research Paper**

Submitted as a Partial Fulfillment of the Requirements for *Sarjana Sastra* Degree



**By:**

**Ajeng Mediastri Karinda**

**1202372**

**ENGLISH LANGUAGE AND LITERATURE STUDY PROGRAM  
DEPARTMENT OF ENGLISH EDUCATION  
FACULTY OF LANGUAGE AND LITERATURE EDUCATION  
INDONESIA UNIVERSITY OF EDUCATION**

**2017**

**THE TRANSLATION OF SLANG AND SWEAR WORDS IN *DEADPOOL*  
MOVIE: THE ANALYSIS OF EQUIVALENCE IN THE SOURCE AND  
TARGET LANGUAGE**

Oleh  
Ajeng Mediastri Karinda

Sebuah skripsi yang diajukan untuk memenuhi salah satu syarat memperoleh gelar  
Sarjana Sastra pada Fakultas Pendidikan Bahasa dan Sastra

© Ajeng Mediastri Karinda 2017

Universitas Pendidikan Indonesia

Januari 2017

Hak Cipta dilindungi undang-undang.

Skripsi ini tidak boleh diperbanyak seluruhnya atau sebagian,  
dengan dicetak ulang, difoto kopi, atau cara lainnya tanpa ijin dari penulis.

## **PAGE OF APPROVAL**

### **THE TRANSLATION OF SLANG AND SWEAR WORDS IN *DEADPOOL* MOVIE: THE ANALYSIS OF EQUIVALENCE IN THE SOURCE AND TARGET LANGUAGE**

**A Research Paper**

**By:**

**Ajeng Mediastri Karinda**

**1202372**

**Approved by:**

**Supervisor**

**Ahmad Bukhori Muslim, M.Ed., Ph.D.**

**NIP.197401232001121003**

**Head of English Education Department  
Faculty of Language and Literature Education  
Indonesia University of Education**

**DR. Rd. Safrina Noorman, M.A.**

**NIP. 196207291987032003**